



Briuselis, 2026 m. liepos 7 d.
(OR. en)

10580/26

LIMITE

CORLX 631
CFSP/PESC 924
RELEX 847
COEST 479
FIN 889

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS, kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (ES) 2024/1485 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Rusijoje
----------	--

TARYBOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2026/...

... m. ... d.

**kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (ES) 2024/1485 dėl ribojamųjų priemonių
atsižvelgiant į padėtį Rusijoje**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2024 m. gegužės 27 d. Tarybos reglamentą (ES) 2024/1485 dėl ribojamųjų
priemonių atsižvelgiant į padėtį Rusijoje¹, ypač į jo 17 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

¹ OL L, 2024/1485, 2024 5 27, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1485/oj>.

kadangi:

- (1) 2024 m. gegužės 27 d. Taryba priėmė Reglamentą (ES) 2024/1485;
- (2) 2025 m. rugsėjo 15 d. Jungtinių Tautų Žmogaus teisių tarybos paskirtas specialusis pranešėjas žmogaus teisių padėties Rusijos Federacijoje klausimais paskelbė ataskaitą „Žmogaus teisių padėtis Rusijos Federacijoje“. Ataskaitoje pabrėžta, kad Rusijos valdžios institucijos toliau naudoja naujas technologijas, kad apribotų saviraiškos laisvę, prieigą prie informacijos ir asociacijų laisvę;
- (3) 2026 m. kovo 16 d. Europos Sąjungos nuolatinio atstovo Jungtinėse Tautose ir kitose tarptautinėse organizacijose Ženevoje pavaduotojas Jungtinių Tautų Žmogaus teisių tarybos 61-ojoje sesijoje Sąjungos vardu padarė pareiškimą. Pareiškimе kuo griežčiausiai smerkiami Rusijos toliau vykdomi tarptautinės žmogaus teisių teisės ir tarptautinės humanitarinės teisės pažeidimai Ukrainoje, tokie kaip karo belaisvių ir sulaikytų civilių asmenų egzekucijos be teismo, savavališkas sulaikymas, sisteminis ir plačiai paplitęs kankinimų ir kitokių netinkamo elgesio formų naudojimas, be kita ko, išžaginimai bei kitoks su konfliktu susijęs seksualinis smurtas ir smurtas dėl lyties;
- (4) Sąjunga ir toliau nesvyruodama smerkia žmogaus teisių pažeidimus ir represijas Rusijoje;

- (5) atsižvelgdama į padėties sunkumą, Taryba mano, kad į Reglamento (ES) 2024/1485 IV priede pateiktą fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ir organizacijų sąrašą turėtų būti įtraukti dar 11 fizinių asmenų ir 5 subjektai;
- (6) todėl Reglamentas (ES) 2024/1485 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) 2024/1485 IV priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė

PRIEDAS

Reglamento (ES) 2024/1485 IV priedas iš dalies keičiamas taip:

(1) antraštinė dalis „A. Fiziniai asmenys“ papildoma šiais įrašais:

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
„88.	Elena Gennadyevna BAGUDINA (rusų k.: Елена Геннадьевна БАГУДИНА)	Pareigos: „Communication Platform LLC“ generalinė direktorė Gimimo data: 1954 3 11 Pilietybė: Rusijos Lytis: moteris	Elena Bagudina yra „Communication Platform LLC“, VK (anksčiau vadintos „VKontakte“) patronuojamosios įmonės, sukūrusios ir administruojančios valstybės remiamą mobiliųjų telefonų programėlę „Max“, generalinė direktorė. Eidama generalinio direktoriaus pareigas, ji yra atsakinga už mobiliosios programėlės „Max“ kūrimą ir valdymą. Mobiliosios programėlės „Max“ kūrimą prižiūrėjo Federalinė saugumo tarnyba (FSB), kuri nustatė reikalavimus, kurių mobiliosios programėlės „Max“ kūrėjai turėjo laikytis. Mobilioji programėlė „Max“ turi būti iš anksto įdiegta visuose Rusijoje parduodamuose mobiliuosiuose telefonuose bei planšetiniuose kompiuteriuose ir yra integruota su paslauga „Gosuslugi“.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Daugelio ekspertų nuomone, mobilioji programėlė „Max“ turi daug sekimo funkcijų ir gali stebėti pranešimus, įskaitant virtualiųjų privačiųjų tinklų (VPN) naudojimą, rinkti duomenis apie kitas telefonuose įdiegtas programėles, stebėti adresų knygeles, nustatyti naudotojų buvimo vietą ir įdiegti autonominius atnaujinimus. Rusijos valstybei pristačius ir pradėjus reklamuoti mobiliąją programėlę „Max“ buvo imtasi griežtų priemonių prieš kitas nepriklausomas programėles, pavyzdžiui, „WhatsApp“ ir „Telegram“, ir jas pradėta blokuoti, taip pat pradėta vykdyti kampanija siekiant apriboti VPN, kurie sudarė naudotojams sąlygas susipažinti su Rusijoje blokuojamu turiniu, naudojimą. Naudojantis mobiliąją programėlę „Max“ Rusijos valdžios institucijų surinkta informacija tapo pagrindu skirti baudą Rusijos piliečiui už programėlėje paskelbtą turinį. Taigi, Elena Bagudina teikia techninę paramą represijoms prieš pilietinę visuomenę ir demokratinę opoziciją, be kita ko, padėdama vykdyti tokius veiksmus ir sudarydama jiems sąlygas.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
89.	Dmitry Valerianovich GACHKO (rusų k.: Дмитрий Валерьянович ГАЧКО)	Pareigos: „VAS Experts“ generalinis direktorius ir tikrasis savininkas Gimimo data: 1976 8 16 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras	Dmitry Gachko yra ribotos atsakomybės bendrovės „VAS Experts“, gaminančios, kuriančios ir parduodančios aparatinę ir programinę įrangą, susijusią su vadinamąja operatyvinių tyrimo priemonių sistema (SORM), generalinis direktorius ir tikrasis savininkas. Eidamas generalinio direktoriaus ir tikrojo savininko pareigas, jis yra atsakingas už „VAS Experts“ veiklą gaminant ir tiekiant su SORM susijusią aparatinę ir programinę įrangą. SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apsikeitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojamasi imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. SORM taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. SORM daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą. Ji taip pat buvo naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			„VAS Experts“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM , įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, leidžiančią žvalgybos agentūroms gauti tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. „VAS Experts“ yra viena iš pagrindinių SORM , atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų. „VAS Experts“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Tos valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojasi įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl „Vas Experts“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų FSB nustatytus sekimo reikalavimus. Taigi, Dmitry Gachko teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
90.	Sergey Anatolevich OVCHINNIKOV (rusų k.: Сергей Анатольевич ОВЧИННИКОВ)	Pareigos: uždarnosios akcinės bendrovės „CJSC Norsi-Trans“ vykdomasis direktorius ir tikrasis savininkas Gimimo data: 1955 5 5 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras	Sergey Ovchinnikov yra uždarnosios akcinės bendrovės „Norsi-Trans“, gaminančios, kuriančios ir parduodančios aparatinę ir programinę įrangą, susijusią su vadinamąja operatyvinių tyrimo priemonių sistema (SORM), vykdomasis direktorius ir tikrasis savininkas. Eidamas vykdomojo direktoriaus ir tikrojo savininko pareigas, jis yra atsakingas už „Norsi-Trans“ veiklą gaminant ir tiekiant su SORM susijusią aparatinę ir programinę įrangą. SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apsikeitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojama imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. SORM taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. SORM daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą. Ji taip pat buvo naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Itraukimo į sąrašą data
			„Norsi-Trans“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM, įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, leidžiančią žvalgybos agentūroms gauti tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. SORM apima stebėjimo įrangą, įrengtą telekomunikacijų paslaugų teikėjų patalpose. Tokia stebėjimo įranga Rusijos vyriausybės žvalgybos agentūrai teikia informaciją, įskaitant telefono skambučius, tekstinius pranešimus, elektroninius laiškus ir interneto duomenų srautą. SORM taip pat palengvina prieigą prie ryšių duomenų, susijusių su pranešimų programėle, metaduomenų, mobiliųjų telefonų numerių, telefonų identifikatorių, geografinės vietos nustatymo, vardų ir pavardžių, elektroninio pašto adresų ir IP adresų.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			„Norsi-Trans“ yra viena iš pagrindinių SORM , atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų. „Norsi-Trans“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Tos valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojami įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl „Norsi-Trans“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų FSB nustatytus sekimo reikalavimus. Taigi, Sergey Ovchinnikov teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
91.	Mikhail Mikhailovich FOMIN (rusų k.: Михаил Михайлович ФОМИН)	Pareigos: ribotos atsakomybės bendrovės (LLC) „Citadel“ vykdomasis direktorius Gimimo data: 1981 3 22 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras	Mikhail Fomin yra LLC „Citadel“ vykdomasis direktorius. LLC „Citadel“ veikia Maskvoje ir Nižnij Novgorode ir kuria programinę ir aparatinę įrangą, skirtą vadinamajai operatyvinių tyrimo priemonių sistemai (SORM), atlieka su ja susijusį įdiegimą ir teikia su ja susijusią paramą. LLC „Citadel“ yra didžiausia Rusijoje aparatinės ir programinės įrangos gamintoja ir, remiantis turimomis žiniomis, svarbiausia tiekėja. Eidamas vykdomojo direktoriaus pareigas, Mikhail Fomin yra atsakingas už LLC „Citadel“ veiklą gaminant ir tiekiant su SORM susijusią aparatinę ir programinę įrangą.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
			SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apsikeitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojama imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. SORM taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. SORM daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą. Ji taip pat buvo naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti. LLC „Citadel“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM, įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, leidžiančią žvalgybos agentūroms gauti tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. SORM apima stebėjimo įrangą, įrengtą telekomunikacijų paslaugų teikėjų patalpose. Tokia stebėjimo įranga Rusijos vyriausybės žvalgybos agentūrai teikia informaciją, įskaitant telefono skambučius, tekstinius pranešimus, elektroninius laiškus ir interneto duomenų srautą. SORM taip pat palengvina prieigą prie ryšių duomenų, susijusių su pranešimų programėle, metaduomenų, mobiliųjų telefonų numerių, telefonų identifikatorių, geografinės vietos nustatymo, vardų ir pavardžių, elektroninio pašto adresų ir IP adresų.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			LLC „Citadel“ yra viena iš pagrindinių SORM, atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų. LLC „Citadel“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Tos valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojami įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl LLC „Citadel“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų FSB nustatytus sekimo reikalavimus. Taigi, Mikhail Fomin teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
92.	Alexander Vladimirovich GNUTOV (rusų k.: Александр Владимирович ГНУТОВ)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininkas (nuo 2024 m.) buvęs pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavaduotojas (nuo 2022 m. iki 2024 m.) Gimimo data: 1980 8 9 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 6100202615	Alexander Gnutov yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininkas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Alexander Gnutov yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus pataisos kolonijoje Nr. 10, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Alexander Gnutov yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
93.	Alexei Vladimirovich ANASHKIN (rusų k.: Алексей Владимирович АНАШКИН)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavaduotojas Gimimo data: 1978 6 9 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 8902524698	Alexei Anashkin yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininko pavaduotojas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Alexei Anashkin yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Alexei Anashkin yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
94.	Egor Viktorovich AVERKIN (rusų k.: Егор Викторович АВЕРКИН)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavadootojas Gimimo data: 1992 10 8 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 8912267789	Egor Averkin yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininko pavadootojas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Egor Averkin yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Egor Averkin yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
95.	Alexander Anatolevich GRISHANIN (rusų k.: Александр Анато́льевич ГРИШАНИН)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavadootojas Gimimo data: 1991 10 6 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 8911222216	Alexander Grishanin yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininko pavadootojas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Alexander Grishanin yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Alexander Grishanin yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
96.	Semyon Viktorovich KUZNETSOV (rusų k.: Семен Викторович КУЗНЕЦОВ)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavaduotojas Gimimo data: 1982 11 18 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 79271857062	Semyon Kuznetsov yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininko pavaduotojas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Semyon Kuznetsov yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Semyon Kuznetsov yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
97.	Ivan Vasilyevich VESHKIN (rusų k.: Иван Васильевич ВЕШКИН)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 viršininko pavaduotojas Gimimo data: 1991 12 22 Pilietybė: Rusijos Lytis: vyras Paso Nr.: 8903739994	Ivan Veshkin yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, viršininko pavaduotojas. Eidamas tas pareigas jis tiesiogiai prižiūri ir yra atsakingas už veiksmus, vykdomus pataisos kolonijoje Nr. 10, ir neužtikrina sulaikytųjų asmenų teisių apsaugos ir saugumo, taip pat viešosios tvarkos. Taigi, Ivan Veshkin yra atsakingas už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Ivan Veshkin yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
98.	Galina Vasilievna MOKSHANOVA (rusų k.: Галина Васильевна МОКШАНОВА)	Pareigos: pataisos kolonijos Nr. 10 medicinos padalinio Nr. 13 viršininkė Gimimo data: 1966 1 16 Pilietybė: Rusijos Lytis: moteris Paso Nr.: 8910200628	Galina Mokshanova yra pataisos kolonijos Nr. 10, esančios Mordovijos Respublikos Zubovo-Poliansko rajono Udarno kaime, medicinos padalinio Nr. 13 viršininkė. Eidama tas pareigas ji planuoja pataisos kolonijos Nr. 10 medicinos tarnybos vykdomą veiklą, jai vadovauja, duoda nurodymus ir sudaro jai sąlygas. Taigi, Galina Mokshanova yra atsakinga už pataisos kolonijos Nr. 10 personalo vykdomą smurtą prieš kalinius.	“+“.

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Vardas, pavardė	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Pataisos kolonijoje Nr. 10 laikomi šimtai ukrainiečių karo belaisvių, taip pat Ukrainos civilių gyventojų, paintų į nelaisvę okupuotose Ukrainos teritorijose. Anksčiau ten laikyti asmenys praneša apie nežmonišką bei žeminantį elgesį ir kankinimą, įskaitant elektros smūgius, mušimą, laikymą sunkiai pakeliamoje pozijoje, dėl kurio atsiranda opos, seksualinį smurtą, simuliuojamas egzekucijas ir atsisakymą suteikti medicininę priežiūrą. Su civiliais elgiamasi taip pat kaip su karo belaisviais, jie laikomi be teismo arba be jokio statuso. Žmogaus teisių gynėjai nuo 2012 m. praneša apie nežmoniškas sąlygas ir kankinimus šioje įstaigoje, be kita ko, Rusijos kalinių atžvilgiu. Taigi, Galina Mokshanova yra atsakinga už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, įskaitant kankinimą ir kitokį žiaurų, nežmonišką ar žeminantį elgesį.	

2) antraštinė dalis „B. Juridiniai asmenys, subjektai ir organizacijos“ papildoma šiais įrašais:

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
„3.	VK (anksčiau žinoma kaip <i>Mail.ru group</i> , VK Company Limited (rusų k. VK)	Adresas: Moscow, 125167, Leningradsky prospekt 39, bld. 79 Vk.com Vk.company INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 3900015862 MMIN (MMIN): 3900015862 OGRN (prekybos registro numeris): 1233900010585	VK yra viena iš pagrindinių Rusijos technologijų bendrovių. Ji teikia elektroninio pašto bei pokalbių paslaugas ir administruoja programėles bei socialinės žiniasklaidos svetainę „VKontakte“. VK yra „Communication Platform LLC“, kuri yra sukūrusi ir administruoja valstybės remiamą mobiliųjų telefonų programėlę „Max“, patronuojančioji įmonė. Mobiliosios programėlės „Max“ kūrimą prižiūrėjo Federalinė saugumo tarnyba (FSB), kuri nustatė reikalavimus, kurių mobiliosios programėlės „Max“ kūrėjai turėjo laikytis. Mobilioji programėlė „Max“ turi būti iš anksto įdiegta visuose Rusijoje parduodamuose mobiliuosiuose telefonuose bei planšetiniuose kompiuteriuose ir yra integruota su paslauga „Gosuslugi“.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Daugelio ekspertų nuomone, mobilioji programėlė „Max“ turi daug sekimo funkcijų ir gali stebėti pranešimus, įskaitant virtualiųjų privačiųjų tinklų (VPN) naudojimą, rinkti duomenis apie kitas telefonuose įdiegtas programėles, stebėti adresų knygeles, nustatyti naudotojų buvimo vietą ir įdiegti autonominius atnaujinimus. Rusijos valstybei pristatčius ir pradėjus reklamuoti mobiliąją programėlę „Max“ buvo imtasi griežtų priemonių prieš kitas nepriklausomas programėles, pavyzdžiui, „WhatsApp“ ir „Telegram“, ir jas pradėta blokuoti, taip pat pradėta vykdyti kampanija siekiant apriboti VPN, kurie sudarė naudotojams sąlygas susipažinti su Rusijoje blokuojamu turiniu, naudojimą. Naudojantis mobiliąja programėle „Max“ Rusijos valdžios institucijų surinkta informacija tapo pagrindu skirti baudą Rusijos piliečiui už programėlėje paskelbtą turinį.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Mobiliajai programėlei „Max“ buvo naudingas vyriausybės nustatytas Vakarų ir nepriklausomų konkurentų, tokių kaip „Instagram“, „Facebook“, „Telegram“ ir „Whatsapp“, blokavimas, nes tai padidino jos pajamas ir rinkos dalį. VK bendradarbiauja su Rusijos valdžios institucijomis šioms vykdančioms represinius veiksmus, be kita ko, teikdama joms duomenis apie jos paslaugų naudotojus, skelbusius turinį, kuriame kritikuojamas Rusijos agresijos karas prieš Ukrainą, arba kitą valdžios institucijų uždraustą turinį. VK taip pat dalyvauja įgyvendinant vyriausybės nurodytą draudimą naudoti VPN, kurie anksčiau sudarė sąlygas Rusijos interneto naudotojams susipažinti su internete skelbiamu nepriklausomu turiniu. Taigi, VK teikia techninę paramą represijoms prieš pilietinę visuomenę ir demokratinę opoziciją, be kita ko, padėdama vykdyti tokius veiksmus ir sudarydama jiems sąlygas.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
4.	Communication Platform LLC (rusų k.: Акционерное Общество Инвестиционная Компания Коммуникационная Платформа)	Adresas: PR-KT LENINGRADSKII D. 39, STR. 79, 125167 MOSCOW, Russian Federation www.complatform.ru mail@complatform.ru INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 9714058267 MMIN (MMIN): 9714058267	„Communication Platform LLC“ yra VK (anksčiau vadintos „VKontakte“) patronuojamoji įmonė, sukūrusi ir administruojanti valstybės remiamą mobiliųjų telefonų programėlę „Max“. Mobiliosios programėlės „Max“ kūrimą prižiūrėjo Federalinė saugumo tarnyba (FSB), kuri nustatė reikalavimus, kurių mobiliosios programėlės „Max“ kūrėjai turėjo laikytis. Mobilioji programėlė „Max“ turi būti iš anksto įdiegta visuose Rusijoje parduodamuose mobiliuosiuose telefonuose bei planšetiniuose kompiuteriuose ir yra integruota su paslauga „Gosuslugi“. Daugelio ekspertų nuomone, mobilioji programėlė „Max“ turi daug sekimo funkcijų ir gali stebėti pranešimus, įskaitant virtualiųjų privačiųjų tinklų (VPN) naudojimą, rinkti duomenis apie kitas telefonuose įdiegtas programėles, stebėti adresų knygeles, nustatyti naudotojų buvimo vietą ir įdiegti autonominius atnaujinimus. Rusijos valstybei pristačius ir pradėjus reklamuoti mobiliąją programėlę „Max“ buvo imtasi griežtų priemonių prieš kitas nepriklausomas programėles, pavyzdžiui, „WhatsApp“ ir „Telegram“, ir jas pradėta blokuoti, taip pat pradėta vykdyti kampanija siekiant apriboti VPN, kurie sudarė naudotojams sąlygas susipažinti su Rusijoje blokuojamu turiniu, naudojimą.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			Naudojantis mobiliąja programėle „Max“ Rusijos valdžios institucijų surinkta informacija tapo pagrindu skirti baudą Rusijos piliečiui už programėlėje paskelbtą turinį. Taigi, „Communication Platform LLC“ teikia techninę paramą represijoms prieš pilietinę visuomenę ir demokratinę opoziciją, be kita ko, padėdama vykdyti tokius veiksmus ir sudarydama jiems sąlygas.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
5.	VAS Experts (rusų k.: Общество с ограниченной ответственностью Вас Эксперте)	Adresas: Saint Petersburg, Avenue Liteyny 26, building a, office 5-13 OGRN: 1137847014337 INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 7841476577	„VAS Experts“ gamina, kuria ir parduoda aparatinę ir programinę įrangą, susijusią su vadinamąja operatyvinių tyrimo priemonių sistema (SORM). SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apsikeitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Itraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojamasi imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. SORM taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. SORM daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą. Ji taip pat buvo naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti. „VAS Experts“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM , įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, leidžiančią žvalgybos agentūroms gauti tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. „VAS Experts“ yra viena iš pagrindinių SORM , atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			„VAS Experts“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Tos valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojasi įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl „VAS Experts“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų FSB nustatytus sekimo reikalavimus. Taigi, „VAS Experts“ teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
6.	Norsi-Trans dar žinoma kaip Closed Joint-Stock Company "Norsi- Trans" (rusų k.: Закрытое Акционерное Общество "Норси- Транс")	Adresas: 127015 Moscow, Bolshaya Novodmitrovskaya Street 12, building 15, floor 2, room 36 Registracijos data: 2003 1 16 OGRN: 1037700030477 INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 7705051215	Uždara akcinė bendrovė „Norsi-Trans“ gamina, kuria ir parduoda aparatinę ir programinę įrangą, susijusią su vadinamąja operatyvinių tyrimo priemonių sistema (SORM). SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apskaitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	+

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojamasi imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. Ji taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. SORM daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą. Ji taip pat buvo naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			„Norsi-Trans“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM , įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, leidžiančią žvalgybos agentūroms gauti tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. SORM apima stebėjimo įrangą, įrengtą telekomunikacijų paslaugų teikėjų patalpose. Tokia stebėjimo įranga Rusijos vyriausybės žvalgybos agentūrai teikia informaciją, įskaitant telefono skambučius, tekstinius pranešimus, elektroninius laiškus ir interneto duomenų srautą. SORM taip pat palengvina prieigą prie ryšių duomenų, susijusių su pranešimų programėle, metaduomenų, mobiliųjų telefonų numerių, telefonų identifikatorių, geografinės vietos nustatymo, vardų ir pavardžių, elektroninio pašto adresų ir IP adresų. „Norsi-Trans“ yra viena iš pagrindinių SORM , atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			„Norsi-Trans“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Tos valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojasi įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl „Norsi-Trans“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų FSB nustatytus sekimo reikalavimus. Taigi, „Norsi-Trans“ teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Įtraukimo į sąrašą data
7.	LLC Citadel (rusų k.: Общество с ограниченной ответственностью "Цитадель")	Adresas: 127015 Moscow, Intra-city municipal territory municipal district Butyrsky, Novodmitrovskaya Street 2B OGRN: 1157746895690 INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 9701012339 Adresas: 603098, Nizhny Novgorod, pr. Gagarina, 50 (Korpus 9), BTS "Chiornaya Zhemchuzhina" OGRN: 1055238018098 INN (Rusijos mokesčių mokėtojo kodas): 5260146265	LLC „Citadel“ veikia Maskvoje ir Nižnij Novgorode ir kuria programinę ir aparatinę įrangą, skirtą vadinamajai operatyvinių tyrimo priemonių sistemai (SORM), atlieka su ta įranga susijusį įdiegimą ir teikia su ja susijusią paramą. LLC „Citadel“ yra didžiausia Rusijoje aparatinės ir programinės įrangos gamintoja ir, remiantis turimomis žiniomis, svarbiausia tiekėja. SORM yra sekimo sistema, naudojama Rusijoje nuo XX a. paskutiniojo dešimtmečio vidurio internetui ir mobiliajam ryšiui kontroliuoti, t. y. telefono skambučiams, elektroniniams laiškam, interneto naudojimui, tekstiniams pranešimams ir socialiniams tinklams stebėti. Mobiliųjų telefonų ir interneto paslaugų teikėjams nustatyta teisinė pareiga įdiegti SORM. Ji įdiegta visuose Rusijos duomenų centruose ir visuose interneto duomenų srauto apsikeitimo taškuose, taip pat pagrindinėse paieškos sistemose. Naudotojų duomenų srautas kopijuojamas į Federalinei saugumo tarnybai (FSB) prieinamą atskirą serverį arba duomenų centrą. SORM renka informaciją apie naudotojo fizinę buvimo vietą, veiklos modelius, įtaiso naudojimo laiką, naudotojo elgseną ir skirtingų SIM kortelių naudojimą viename ar daugiau įtaisų. Ji gali būti naudojama atgaline data ir be paslaugų teikėjo žinios.	+“.

+ OL: prašom įrašyti šio įgyvendinimo reglamento įsigaliojimo datą.

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			SORM buvo naudojamas imantis veiksmų prieš žurnalistus, opozicijos veikėjus, mažumų grupes ir paprastus piliečius. Ji taip pat buvo naudojama taip pat patraukiant baudžiamojon atsakomybėn Rusijos opozicijos rėmėjus, tokius lyderius kaip Aleksejus Navalnas, protestų organizatorius, asmenis, tvarkančius interneto paskyras, kuriose reiškama kritika Rusijos valdžios institucijoms, arba rengiančius ataskaitas apie politinę situaciją, taip pat agresijos karui prieš Ukrainą prieštaraujančius aktyvistus. SORM taip pat buvo naudojama iš anksto sulaikant asmenis, įtariamus antivyriausybine veikla. Ji daro didelį poveikį rusų gebėjimui gauti nešališkos informacijos apie agresijos karą prieš Ukrainą ir ji naudojama duomenų srautams iš tūkstančių Vakarų interneto svetainių ir paslaugų ir prieigai prie tų svetainių ir paslaugų blokuoti.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			LLC „Citadel“ dalyvauja kuriant, tiekiant ir prižiūrint SORM, įskaitant į telekomunikacijų tinklus integruotą aparatinę ir programinę įrangą, todėl žvalgybos agentūros gauna tiesioginę prieigą prie viso duomenų srauto. SORM apima stebėjimo įrangą, įrengtą telekomunikacijų paslaugų teikėjų patalpose. Tokia stebėjimo įranga Rusijos vyriausybės žvalgybos agentūrai teikia informaciją, įskaitant telefono skambučius, tekstinius pranešimus, elektroninius laiškus ir interneto duomenų srautą. SORM taip pat palengvina prieigą prie ryšių duomenų, susijusių su pranešimų programėle, metaduomenų, mobiliųjų telefonų numerių, telefonų identifikatorių, geografinės vietos nustatymo, vardų ir pavardžių, elektroninio pašto adresų ir IP adresų. LLC „Citadel“ yra viena iš pagrindinių SORM, atitinkančios FSB pavestus perėmimo reikalavimus ir palaikančios Rusijos ryšių sekimo infrastruktūros veikimą, tiekėjų.	

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Motyvai	Ištraukimo į sąrašą data
			LLC „Citadel“ veikia pagal Rusijos valdžios institucijų nustatytą ir prižiūrimą sistemą. Valdžios institucijos patvirtina SORM diegimo techninius reikalavimus, reikalauja, kad operatoriai koordinuotų įgyvendinimo planus, prižiūri reikalavimų laikymąsi ir naudojasi įranga tiesioginio perėmimo veiklai. Todėl LLC „Citadel“ kuria ir tiekia įrangą, specialiai suprojektuotą taip, kad atitiktų sekimo reikalavimus. Taigi, LLC „Citadel“ teikia materialinę paramą šiurkštiems žmogaus teisių pažeidimams ir represijoms prieš pilietinę visuomenę bei demokratinę opoziciją.	